

N°	Signature Signatur	Genre Typ	Affaire Geschäft	Traitement Behandlung	Personnes Personen	Remarques Bemerkungen	Cat. Kat.
1.	2021-GC-155	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e (comptabilité, gestion des biens) à la Justice de paix de la Broye <i>Beisitzer/-in (Buchhaltung, Vermögensverwaltung) beim Friedensgericht Broye</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			

Annexe

Anhang

GRAND CONSEIL

2021-GC-155

GROSSER RAT

2021-GC-155

Elections à des fonctions judiciaires

Propositions de la Commission de justice

Wahlen in Richterämter

Stellungnahme der Justizkommission

Présidence : Bertrand Morel

Präsidium: Bertrand Morel

Vice-présidence : Antoinette de Weck

Vize-präsidium: Antoinette de Weck

Membres : Francine Defferrard, Pierre Mauron, Roland Mesot, André Schneuwly, Julia Senti

Mitglieder: Francine Defferrard, Pierre Mauron, Roland Mesot, André Schneuwly, Julia Senti

Election à des fonctions judiciaires non professionnelles

Wahlen in nebenberufliche Richterämter

Justice de paix de la Broye
Assesseur-e (comptabilité/gestion des biens)

2021-GC-155

Friedensgericht Broye
Beisitzer/-in (Buchhaltung/Vermögensverwaltung)

5 membres (2 membres absents) s'expriment en faveur de
M. Thierry Schneider

5 Mitglieder (2 Mitglieder sind abwesend) unterstützen die
Bewerbung von Thierry Schneider

Thierry SCHNEIDER

Thierry SCHNEIDER

*Les dossiers des candidat-e-s éligibles sont à la disposition des député-e-s
pour consultation :*

le mardi 2 novembre 2021 (durant la séance du Grand Conseil) au bureau des
huissiers à Forum Fribourg.

*Die Unterlagen der wählbaren Bewerber/innen können von den Grossrätinnen
und Grossräten eingesehen werden:*

am Dienstag, 2. November 2021, (während der Sitzung des Grossen Rates) im
Büro der Weibel im Forum Fribourg.

Le 20 octobre 2021

Den 20. Oktober 2021

Préavis concernant les élections à des fonctions judiciaires à l'intention du Grand Conseil

—
du 11 octobre 2021 – session 11.2021



**POUVOIR JUDICIAIRE
GERICHTSBEHÖRDEN**

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Table des matières

Préambule	2
1 Assesseur-e (comptabilité, gestion des biens) à la Justice de paix de la Broye	3
1.1 Démissionnaire	3
1.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	3
1.3 Préavis favorable	3
1.4 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)	4
Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement	5

Préambule

Le Conseil de la magistrature a procédé à la mise au concours des fonctions judiciaires suivantes:

- > Assesseur-e (comptabilité, gestion des biens) à la Justice de paix de la Broye (référence CM-213210 et CM-213721) (FO du 13.08.2021 et 17.09.2021)

Le Conseil de la magistrature a examiné les candidatures en tenant compte des critères constitutionnels, à savoir la formation, l'expérience professionnelle et les qualités personnelles des candidats.

1 Assesseur-e (comptabilité, gestion des biens) à la Justice de paix de la Broye

1.1 Démissionnaire

Madame Sylvie Uebelhart, démission au 31.08.2021.

1.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Les candidat-e-s doivent jouir d'une formation et d'expérience dans le domaine de la comptabilité et de la gestion des biens. Ils doivent également être disponibles.
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction.
- > Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue allemande.

Entrée en fonction : dès élection par le GC lors de la session 11.2021

Assermentation : oui

1.3 Préavis favorable

Afin d'assurer la parité entre les sexes au sein de cette justice de paix qui compte actuellement 5 femmes et seulement 2 hommes, priorité est donnée à une candidature masculine.

Thierry Schneider

Monsieur Thierry Schneider, né en 1960, domicilié à Montagny, marié, deux enfants :

- > Brevet de spécialiste en finance et comptabilité
- > Aide administratif auprès de Pro Infirmis 5%, auparavant chef comptable
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'anglais, bonnes connaissances de l'allemand, connaissances de base/scolaires de l'italien

La longue expérience de comptable de ce candidat broyard, son brevet fédéral de spécialiste en finance et comptabilité ainsi que sa grande disponibilité sont des atouts.

1.4 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)

Madame Eveline Garrido, née en 1961, domiciliée à Fétigny, mariée, trois enfants :

- > Diplôme HES en gestion et direction d'institutions éducatives, sociales et socio-sanitaires
- > Directrice, sans emploi,
- > Langue maternelle française

Monsieur Rainer Grossenbacher, né en 1959, domicilié à Fribourg, marié, deux enfants :

- > EHL, Spécialiste finance et controlling, MBA Rochester
- > Préretraité ; consultant (travaille sur mandat) 60%
- > Bilingue français-allemand ; très bonnes connaissances de l'anglais

Ce candidat n'est pas domicilié dans le district de la Broye.

Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement

Justice de paix de la Broye

Assesseur-e
(comptabilité/gestion des biens)

Thierry Schneider

Eligibles : Eveline Garrido, Rainer Grossenbacher (à égalité selon ordre alphabétique)

Au nom du Conseil de la magistrature

Johannes Frölicher
Président



Stellungnahme zuhanden des Grossen Rates betreffend die Wahl in richterliche Funktionen

—
vom 11. Oktober 2021 – Session 11.2021



**POUVOIR JUDICIAIRE
GERICHTSBEHÖRDEN**

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	2
1 Beisitzer/-in (Buchhaltung, Vermögensverwaltung) beim Friedensgericht Broye	3
1.1 Zurücktretende Amtsträgerin	3
1.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	3
1.3 Positive Stellungnahme	3
1.4 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)	4
Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme	5

Einleitung

Der Justizrat hat folgende richterliche Ämter zur Bewerbung ausgeschrieben:

- > Beisitzer/-in (Buchhaltung/Vermögensverwaltung) beim Friedensgericht Broye (Referenz CM-213210 und CM-213721) (AB vom 13.08.2021 und 17.09.2021)

Der Justizrat hat die eingegangenen Bewerbungen unter Berücksichtigung der verfassungsrechtlichen Kriterien geprüft, d.h. Ausbildung, Berufserfahrung sowie die persönlichen Qualitäten der Kandidatinnen und Kandidaten.

1 Beisitzer/-in (Buchhaltung, Vermögensverwaltung) beim Friedensgericht Broye

1.1 Zurücktretende Amtsträgerin

Frau Sylvie Uebelhart, Rücktritt per 31.08.2021.

1.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Die Bewerber/-innen müssen über eine Ausbildung und Erfahrung in Buchhaltung und Vermögensverwaltung verfügen. Sie müssen zeitlich verfügbar sein.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verluistscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind.
- > Beherrschen der französischen Sprache mit Kenntnissen der deutschen Sprache.

Stellenantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat anlässlich der Session 11.2021.

Vereidigung : ja

1.3 Positive Stellungnahme

Um den Geschlechterausgleich in diesem Friedensgericht zu gewährleisten, das derzeit mit 5 Frauen und nur 2 Männern besetzt ist, wird einem männlichen Kandidaten der Vorrang gegeben.

Thierry Schneider

Herr Thierry Schneider, geboren 1960, wohnhaft in Montagny, verheiratet, zwei Kinder:

- > Fachausweis Fachmann in Finanz- und Rechnungswesen
- > Administrative Betreuung bei Pro Informis 5%, zuvor Chefbuchhalter
- > Französische Muttersprache, sehr gute Englischkenntnisse, gute Deutschkenntnisse, Grund-/Schulkenntnisse in Italienisch

Die langjährige Erfahrung als Buchhalter dieses Kandidaten aus dem Broyebezirk, sein eidgenössischer Fachausweis als Fachmann in Finanz- und Rechnungswesen und seine grosse Verfügbarkeit sind von Vorteil.

1.4 **Wählbar** (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Frau Eveline Garrido, geboren 1961, wohnhaft in Fétigny, verheiratet, drei Kinder:

- > Diplom « HES en gestion et direction d'institutions éducatives, sociales et socio-sanitaires »
- > Direktorin, ohne Arbeit
- > Französische Muttersprache

Herr Rainer Grossenbacher, geboren 1959, wohnhaft in Freiburg, verheiratet, zwei Kinder:

- > EHL; Spezialist für Finanzen und Controlling, MBA Rochester
- > Im Vorruhestand; General Consultant (auf Mandatsbasis) 60%
- > Zweisprachig Französisch-Deutsch; sehr gute Englischkenntnisse

Dieser Kandidat wohnt nicht im Broyebezirk.

Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme

Friedensgericht Broye

Beisitzer/-in
(Buchhaltung/Vermögens-
verwaltung)

Thierry Schneider

Wählbar: Eveline Garrido, Rainer Grossenbacher (gleichgestellt,
in alphabetischer Reihenfolge)

Im Namen des Justizrates

Johannes Frölicher
Präsident

